

Уважаемый покупатель!

Благодарим Вас за приобретение мяча торговой марки "TORRES" и предлагаем ознакомиться с инструкциями по эксплуатации, уходу и хранению, чтобы максимально продлить радость от покупки и избежать сложностей при возврате.

Внимательно изучите пиктограммы на мяче - они подскажут, для игры в каких погодных условиях и на каких площадках можно играть данной моделью мяча.



- 1 - Мячи рекомендуются для игры в зале.
- 2 - Мячи подходят для игры на специально оборудованных полях с синтетическим и натуральным покрытием.
- 3 - Мячи подходят для игры на специально оборудованных уличных площадках.
- 4 - Мячи можно использовать для игры при низких температурах (от 0 до -5 С).
- 5 - Мячи одобрены ФИФА и имеют соответствующий сертификат
- 6 - Мячи подходят для игры на площадках с очень жестким, твердым покрытием (гаревое, твердое синтетическое).
- 7 - Мячи имеют стандартную для своего размера длину окружности, но меньший на 10 - 15% вес.

Инструкция по эксплуатации

Внимание! Перед первым накачиванием нужно максимально расправить мяч и потрясти его, для того, чтобы камера свободно и по центру расположилась внутри мяча.

Из-за специфики упаковки, транспортировки и хранения мячей на их покрышках (внешний слой мяча) иногда образуются морщины и заломы, которые по истечении некоторого времени (зависит от типа материала покрышки и др. факторов) исчезают и мяч становится гладким. То же самое касается и формы мяча, после накачивания оставьте мяч на некоторое время в надутом состоянии, панели и швы расправляются, он станет круглым и ровным.

1. Накачивать мяч следует следующим образом: нанесите на отверстие ниппеля или иглы 1-2 капли специального масла, возьмите мяч за панель, где находится нип-

пель, вставьте в него иглу, **накачайте мяч до значения давления, указанного на рисунке вокруг ниппеля**. Мы настоятельно советуем использовать масло, оно не только предотвращает повреждение клапана и стенок ниппеля при проникновении иглы, но и делает материал ниппеля более эластичным, защищает его от пересыхания. При отсутствии масла смочите иглу или ниппель слюной, но ни в коем случае не используйте смазочные вещества, не предназначенные для накачивания мячей, такие вещества могут содержать активные компоненты, разрушающие материал ниппеля. Игла также должна быть специальной, подходящей для накачивания мячей, кончик иглы должен быть ровным, гладким, без острых краев и заусенцев.

Внимание, всегда используйте смазывающие вещества для ниппеля или иглы, в противном случае вы рискуете повредить ниппель и остаться без мяча!

Рекомендуемые величины давления для мячей различного уровня и различных единиц измерения:

Уровень игры	Рекоменд. давление (bar)	Рекоменд. давление (psi)
Мячи футбольные профессиональные, матчевые	0.8 - 1.0	12 - 14
Мячи футбольные тренировочные	0.6 - 0.8	8 - 12
Мячи футбольные любительские	0.4 - 0.6	6 - 9
Мячи футзальные (мини-футбольные) профессиональные, любительские	0.6	8 - 9

Рекомендуется всегда проверять давление в мячах при помощи манометра. Перекачивание мяча создает повышенное давление и чрезмерные растягивающие нагрузки на панели и швы мяча, значительно сокращая его срок службы.

2. После игры слегка приспустите мяч, используя иглу и масло (слюну), чтобы ослабить нагрузку на панели и швы мяча и сохранить таким образом их эластичность и форму. У постоянно накачанного до максимального давления мяча панели вытягиваются, плотность швов ослабевает, мяч быстрее изнашивается, больше впитывает влагу, ухудшаются его игровые характеристики.

Обращаем ваше внимание, что латексные камеры (они есть в большинстве футбольных, иногда мини-футбольных мячей) имеют свойство слегка сглаживать воздух, что создает впечатление "сдутости". Это абсолютно нормальное явление, легко устранимое путем подкачки мяча.



Инструкция по уходу и хранению

1. После каждой игры следует протирать мяч влажной тканью. В случае сильных загрязнений используйте ткань, смоченную в теплом мыльном растворе, ни в коем случае не применяйте абразивных чистящих средств, а также средств, содержащих растворитель или другие агрессивные вещества.

2. Дайте мячу обсохнуть естественным путем. Если мяч очень мокрый, то предварительно вытрите его насухо мягкой тканью. Просушивайте мячи в хорошо проветриваемом месте, вдали от источников тепла, при температуре +20-25°C. Избегайте воздействия прямых солнечных лучей и ни в коем случае не сушите мяч рядом или на поверхности отопительных приборов. Длительное воздействие грязи, влаги, повышенных температур приводят к ухудшению физических свойств мяча, и, как следствие, его игровых характеристик, сокращению срока службы.

3. Хранить мячи рекомендуется в сухом проветриваемом месте при температуре от +5°C до +25°C. Мячи должны быть защищены от попадания прямых солнечных лучей, воздействия паров, газов и химических веществ.

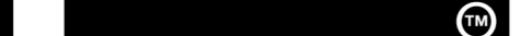
Следование вышеприведенным несложным правилам позволит надолго сохранить жизнь вашего мяча!

Желаем Вам замечательной игры и потрясающих побед!

WWW.TORRESBALL.COM



FOOTBALL



TORRES



**УБЕДИТЕЛЬНАЯ ПРОСЬБА ПРОЧИТАТЬ ИНСТРУКЦИЮ
ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ И УХОДУ ЗА МЯЧОМ!**

